

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Motorkarren *)	R A C O	K P C 2 2 0 0 R K	CH 8697 07

Hersteller ROBERT AEBI AG, 8105 Regensdorf  
 auf Herstellerplakette "KPC 2200 RK"  
 Erkennungsmerkmale vor Fahrgestellnummer "54"  
 Herstellerplakette links, seitlich auf Vorderwagen, bei Knickgelenk  
 Fahrgestellnummer links, Mitte oben auf Hinterwagen  
 Motorkennzeichen "4L30C" links, Mitte auf Motorblock, hinter Oelmesstab  
 Hauptimporteur -  
 Geprüftes Fahrzeug 54.82.02

**Fahrgestell**  
 Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 4  
 Lenkung hydrostatisch, Lenkhilfe hydraulisch, Knicklenkung  
 Getriebe mechanisch, nichtsynchronisiert, Wendegetriebe  
 Anzahl Gänge 4 Achsantrieb Allrad  
 Betriebsbremse hydraulisch, 1-Kreis, Scheiben im Oelbad, wirkend auf alle Räder  
 Hilfsbremse mechanisch, Innenbacken, wirkend auf Getriebe-Zwischenwelle  
 Feststellbremse wie Hilfsbremse  
 Dauerbremse -  
 2-Kreis-Kontrolle -

**Motor**  
 Marke H A T Z Typ 4 L 30 C  
 Bauart Reihe Takte 4  
 Treibstoff D Lage hinten  
 Kühlung Luft Anzahl Zylinder 4  
 Bohrung 95,0 Hub 100,0  
 Hubraum 2634 Steuer-PS 14,43  
 LeistungskW 44 DIN bei U/min 3000  
 Lärm-Standmessung 71,0 dB(A bei U/min 2250  
 Schalldämpfer 1 Topf 580x138x130 mm  
(Topfmasse ohne Ummantelung)  
 Abgasprüfung Bacharach 4,0  
 Entstörung -

**Karosserie** Muldenkipper  
 Anzahl Türen - Geschw. Messer -  
 Sicherheitsgurten v - h -  
 Unterlegkeil 310x160x195 mm Rückspiegel -  
 Diebstahlsicherung -

Anzahl Plätze t 1 v - M - h -

**Masse**  
 Länge innen 1750 aussen 4410 Achsabstand 2100 / -  
 Breite 1640 1970 Doppelachse v - h -  
 Höhe 500 1800 Spurweite v 1620 h 1620  
 Ueberhang v 460 980 Spurweite v - h -  
h - 1330 h - h -  
 Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile - Spurkreis  $\phi$  l 7900 r 7900

**Gewichte**  
 Leergewicht vorn 1380 hinten 2210 total 3590  
 Nutzlast 3250 880 4130  
 Gesamtgewicht 4630 3090 7720  
 Fabrikgarantie -  
 Reifengrösse 12,5/80 - 18 12,5/80 - 18  
 Ply / bar 8 / 3,25 8 / 3,25  
 Tragkraft 5000 5000  
 für V max 25 25  
 Felgen EA 11 x 18 EA 11 x 18  
mech. Getriebe autom. Getriebe  
 Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst 2500/2500 -  
 Garantiertes Gesamtzuggewicht - -  
 Geprüfte Anhängelast - -  
 Garantierte Dachlast - -  
 Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller 22,0 - - km/h  
 gemessen 22,0 km/h bei U/min 3080 Motor - Zapfwelle

17.

**Ausrüstung**

Fernlichter -

Abblendlichter HELLA CH 1 0019

Standlichter HELLA CH 1 0019

Schlusslichter BOSCH CH 1 0833 04

Bremslichter -

Richtungsblinker v SAW CH 1 1109 02 s \_\_\_\_\_ h BOSCH CH 1 0833 04

Rückstrahler v \_\_\_\_\_ s \_\_\_\_\_ h I (E)

Markierlichter v \_\_\_\_\_ s \_\_\_\_\_ h \_\_\_\_\_

Nebelschlusslichter \_\_\_\_\_

Zusätzliche Lichter \_\_\_\_\_

Kontroll-Nr.-Beleuchtung 1 separat

Scheibenwischer \_\_\_\_\_ mit/ohne Waschanlage

Warnvorrichtungen HELLA el 20024  
oder andere homologierte Modelle

**Angaben für den Fahrzeugausweis**

Art des Fahrzeuges Motorkarren

Marke und Typ R A C O KPC 2200 RK

Typenscheinnummer CH 8697 07

Karosserie Muldenkipper

Plätze total 1 vorn \_\_\_\_\_

Leergewicht 3590 Treibstoff D

Nutzlast 4130 Steuer-PS 14,43

Gesamtgewicht 7720 Hubraum 2834

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis (Lärm- und Abgaswerte siehe auch EK)

\*) **Immatrikulation als Arbeitskarren siehe TS CH 5697 17**

**Eintrag im Fahrzeugausweis:**

101 - Anzahl Plomben: 1 / Anbringungsort: an Vollastanschlag

141 - Sicherung folgender Fahrzeugteile erforderlich: Muldendrehkrans

Ort und Datum der Prüfung **Regensdorf, 22.4.82**

Ersetzt Typenschein CH 8697 07 vom 22.04.82  
31.01.94 - Gar. Anhängelast (rückw. gültig)

**Eidg. Typenprüfstelle**